

**Zeitschrift:** Schweizer Film = Film Suisse : offizielles Organ des Schweiz. Lichtspieltheater-Verbandes, deutsche und italienische Schweiz

**Herausgeber:** Schweizer Film

**Band:** 7 (1941-1942)

**Heft:** 112

  

**Artikel:** Der Schweizerfilm an der Biennale 1942

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-735093>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

seiten umfaßt, soll der Schriftsteller 600 bis 800 Franken erhalten, wovon zahlbar sind je ein Drittel zu Beginn, in der Mitte und am Ende der auf 4 Wochen berechneten Arbeitszeit. Für ein Drehbuch sieht der Tarif 1000 Franken, zahlbar wie ein Treatment, vor, und wenn möglich sollte ein Anteil am Ergebnis des Films nach Deckung der Selbstkosten in Form einer Prämie, sei es prozentual oder fix, vereinbart werden». Für die Dialogbearbeitung wird ein Honorar von 500 bis 800 Fran-

ken vorgesehen. Ein von der jeweiligen Produktionsgesellschaft bestimmter Mitarbeiter ist von dieser Gesellschaft in gleicher Weise zu honorieren. Wie man sieht, sorgt der Schriftstellerverein für seine Mitglieder. An diesen ist es nun, ihrerseits zu beweisen, daß sie *wirklich brauchbare, durchgearbeitete, dem Ansehen des schweizerischen Films förderliche* Arbeiten liefern. An der Honorierung durch die Produktionsfirmen wird es bestimmt nicht fehlen!

## Der Schweizerfilm an der Biennale 1942

Wir finden nachstehenden Artikel im «Basler Volksblatt». Er ist charakteristisch für eine weitverbreitete Meinung und läßt die Frage aufkommen nach der Verantwortlichkeit für die Auswahl derjenigen Filme, welche an der Biennale das schweizerische Filmschaffen repräsentieren sollen.  
Die Red.

nd. «Wie kürzlich gemeldet wurde, sind die beiden Filme «Landammann Stauffacher» und «Menschen, die vorüberziehen» als Repräsentanten der schweizerischen Filmkunst für die Teilnahme an der Internationalen Filmkunstschau in Venedig, der Biennale, bestimmt worden. Es entspricht dem zahlenmäßigen Verhältnis zur Höhe der Produktion, daß wir nicht mehr wie zwei Spielfilme nach Venedig schicken dürfen. Wir sind mit der getroffenen Auswahl nicht restlos zufrieden, obschon hier an keinem der beiden Filme, weder am «Landammann Stauffacher», noch an «Menschen, die vorüberziehen», eine Kritik üben wollten. Es ist aber wesentlich, daß wir uns überlegen, zu welchem Zweck und zu welcher Gelegenheit diese Filme den Weg vor das illustre internationale Forum antreten.

Und ohne alle Mühe können wir uns denken, daß die Schweizerfilme in Venedig nicht vom politischen, sondern vom rein kulturellen Standpunkt aus beurteilt werden. «Landammann Stauffacher» war für uns ein nationales Ereignis, war *der* Film unserer Nation, und jeder Schweizer nahm diesen Film mit einem Gefühl des tiefen Dankes an seine Hersteller hin. Sollen wir diese unsere nationalen Gefühle aber im Ausland zu Markte tragen, um vielleicht eine gnädige Anerkennung am Rande dafür zu ernten? Das Ausland wird auch so an unsere nationale Kraft glauben müssen, ob es den «Landammann Stauffacher» gesehen hat oder nicht. Wir hätten es lieber gesehen, wenn dieser kostbare Streifen innerhalb unserer Grenzen geblieben wäre. — So wir aber nach einem künstlerischen wertvolleren Film Umschau halten, wird uns die Tatsache enttäuschen, daß der Film «Romeo und Julia auf dem Dorfe» nicht nach Venedig geht. Keiner hätte es eher verdient, als dieses Produkt der Pro-Film A.-G. Und das Ausland hätte es uns wieder nicht verargt, wenn man zum zweitenmal Gottfried Keller'sche Verfilmungen hätte prämiieren müssen!»



Madeleine Carroll ist die Partnerin von Gary Cooper in der Paramount-Technicolor-Production «Herzen in Flammen».

terie. Die kleinen Blicke sind dramatisch zusammengefügt und geben einen fesselnden und unterhaltenden Film, der einem schwedischen Herzen nahekommt.

## Ein neuer Schweizer Filmerfolg in Schweden

«Gilberte de Courgenay» ist in Stockholm angelaufen, und wenn der Film auch nicht ein so großer Succé geworden ist wie «Die mißbrauchten Liebesbriefe», so kann man immerhin von einem neuen Erfolge sprechen. Anne-Marie Blanc ist mit einem Schlage durch diese beiden Filme zu einem Namen geworden. Die Presse streut diesmal nicht nur Rosen. So schreibt z. B. «Dagens Nyheter»: «Das Manuskript ist schwerfällig. Auf diese Art geht der Stil verloren in dieser Geschichte über den langwährenden Aufenthalt einer Batterie während der Mobilisierung in einem kleinen Nest und die Intrige interessiert niemals richtig.» — «Stockholms Tidningen» schreibt: «Der Titel ist mißweisend, der Film hat nichts von Kriegshetze oder Spannung, der ist überhaupt das langsamste und umständlichste, das ich gesehen habe. — Der Titel ist sicher etwas unglücklich gewählt: «Alarm an der Grenze» heißt der Film im schwe-

dischen, und das entspricht ja nur wenig dem Filminhalt.»

Doch überwiegend ist das Lob. «Arbetaren» schreibt: «Dieser Film von der schweizerischen Bereitschaft 1914—18 wird wie eine Volksweise erzählt. Das langsame Tempo des Filmes gibt die Möglichkeit, sich an der ausgezeichneten Arbeit des Kameramannes zu erfreuen, jedes Bild zu genießen und die Gesichter der Typen zu studieren. Möge der Film gehen! Denn wenn er auch nicht an das gleiche Niveau wie «Die mißbrauchten Liebesbriefe» herankommt, so ist es ein Film von gleichem Geist und Haltung. Man will sofort mehr von dieser Ware requieren!» «Aftonbladet» schreibt: «Der ganze Film ist eine Huldigung für all das, was wir am meisten lieben hier auf Erden: Heim, Land, Friede! Es ist dem Film geglückt, ein lebendes Kollektiv zu schildern mit kleinen, einzelnen Blicken aus dem Werktagsleben der Bat-

## HANDELSAMTSBLATT

Zürich.

5. August 1942.

Bellevue Cineton A.-G., in Zürich 1 (SHAB, Nr. 98 vom 28. April 1938, Seite 950), Betrieb von Kinematographentheatern usw. Durch Beschluß der Generalversammlung vom 23. Juli 1942 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die bisher publizierten Bestimmungen erfahren dadurch folgende Aenderungen: Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Rudolf Rosenthal und Louis Königsbacher sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; deren Unterschriften sowie die Prokura von Rudolf Fechter sind erloschen. Richard Rosenthal, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nunmehr noch einziges Verwaltungsratsmitglied und führt an Stelle der Kollektivunterschrift nun Einzelunterschrift. Das Geschäftslokal wurde verlegt nach Limmatquai 1, in Zürich 1.